

可可与咖啡

Dr Alexander Ressos, TEP
Attorney-at-Law (Switzerland), Solicitor (Hong Kong),
Solicitor (England & Wales)

西非供应着世界上大部分的可可，科特迪瓦和加纳是主要生产国，其次是尼日利亚和喀麦隆。¹咖啡则产自埃塞俄比亚、乌干达、科特迪瓦、肯尼亚、坦桑尼亚等国。这些产品经由日内瓦、洛桑和瑞士其他中心进行交易，供应给全球的巧克力工业和咖啡烘焙商，其中若干家设在瑞士。

可可和咖啡贸易商向生产者采购，通常通过合作社、当地出口商或销售局进行，随后负责运输、仓储，有时进行加工，再出售给制造商。日内瓦和日内瓦湖地区经营这些产品的专业贸易公司位列全球主要参与者之列，其中一家曾在 2017 年非洲首席执行官论坛上被列为活跃于非洲的瑞士公司之一。²

可可和咖啡贸易引发了其特有的问题。生产者是数以百万计的小农户，其收入取决于世界价格以及他们能够获取的价值份额。生产条件——童工、毁林、化学品的使用——正面临来自制造商、消费者和立法者日益增长的要求。H 编所述、引入《瑞士债务法》（CO）的有关童工的尽职调查义务直接涉及这些供应链，欧盟关于毁林的条例亦然。³

作为回应，日内瓦的贸易商制定了可追溯性、认证和生产者扶持计划，通常与制造商、非政府组织和发展机构合作开展。这些计划体现了可持续性要求正在如何改变贸易业务。在日内瓦金融中

心，贸易商、制造商、国际组织和基金会比邻而居，这些计划为合作提供了基础。

1 注释

1. 国际可可组织（ICCO），2024—2025 年预测：全球产量约 480 万吨，其中科特迪瓦 185 万吨、加纳 60 万吨，合计约占 56%；“Le marché mondial du cacao sera excédentaire en 2024/2025 (Icco)”（2024/2025 年全球可可市场将出现过剩（ICCO）），Agence Ecofin，2025 年 3 月 3 日。
2. “Genève deviendra la capitale de l’Afrique”（日内瓦将成为非洲之都），Bilan，2017 年 1 月 27 日，文中将 Sucafina 列为活跃于非洲的瑞士公司之一。
3. 关于无毁林产品的欧盟（EU）第 2023/1115 号条例，原定于 2024 年 12 月 30 日适用，先推迟至 2025 年 12 月 30 日，后于 2025 年 11 月再次推迟，大型企业推迟至 2026 年 12 月 30 日，小型企业推迟至 2027 年 6 月 30 日；Deloitte Société d’Avocats，“Règlement Déforestation : un nouveau report pour fin 2026”（毁林条例：再次推迟至 2026 年底），blog.avocats.deloitte.fr（2026 年 9 月访问）。

仅供一般参考。本文不构成法律或税务意见，不能替代针对个案的专业意见，亦不建立律师与客户关系。本文反映截至 2026 年 9 月的法律状况。

在线版本: cn.helveticaregister.com/geneva-cocoa-and-coffee